



DISPOZIȚIE

nr. 609-d

din 07 august 2018

Cu privire la aprobarea Contractului de cesiune
a drepturilor de autor între Primăria municipiului Chișinău
și domnul Vasile Botnaru

Având în vedere intenția domnului Vasile Botnaru (jurnalist și pictor emerit) de a oferi municipiului Chișinău, cu titlu gratuit, o pictură realizată în vin a edificiului Primăriei municipiului Chișinău, în temeiul art. 29 alin. (1), art. 32 și art. 34 alin. (1) din Legea Republicii Moldova nr. 436-XVI din 28.12.2006 „Privind administrația publică locală”, art. 15 alin. (1) pct. 6, art. 16 alin. (1) din Legea nr. 136 din 17.06.2016 „Privind statutul municipiului Chișinău”, Primarul general interimar al municipiului Chișinău DISPUNE:

1. Se aprobă Contractul de cesiune a drepturilor de autor între Primăria municipiului Chișinău și domnul Vasile Botnaru (anexă).
2. Se pune în sarcina Direcției relații externe, cooperare regională și integrare europeană asigurarea realizării prevederilor Contractului aprobat la punctul 1 al prezentei dispoziții.
3. Controlul executării prevederilor prezentei dispoziții mi-l asum.

PRIMAR GENERAL INTERIMAR

Ruslan CODREANU



Anexă
la dispoziția
primarului general interimar
al municipiului Chișinău
nr. 609-A din 07 august 2018

CONTRACT

privind cesiunea drepturilor patrimoniale exclusive de autor asupra picturii în vin a edificiului Primăriei municipiului Chișinău

_____ 2018

mun. Chișinău

Autorul picturii în vin a edificiului Primăriei municipiului Chișinău, dl **Vasile Botnaru**, numit în continuare *Cedent*, pe de o parte, și **Primăria municipiului Chișinău**, numită în continuare *Cesionar*, pe de altă parte nr. 139 din 02.07.2010, în temeiul Legii privind dreptul de autor și drepturile conexe, încheie prezentul contract privind următoarele:

1. În temeiul prezentului Contract, ***Cedentul* transmite *Cesionarului* în mod gratuit și definitiv** drepturile patrimoniale exclusive ce-i aparțin, și anume dreptul de autor asupra unei picturi în vin reprezentând edificiul Primăriei municipiului Chișinău (copia după originalul picturii care face obiectul concesiunii este anexată la prezentul contract), iar ***Cesionarul* preia** drepturile asupra operei menționate.
2. ***Cedentul* se obligă:**
 - a) să transmită *Cesionarului* toate materialele care fac obiectul prezentului contract în decurs de 10 zile de la semnarea acestuia;
 - b) să nu folosească în activitatea sa obiectul transmis.
3. ***Cesionarul* se obligă:**
 - a) să utilizeze opera în scopul promovării imaginii Primăriei municipiului Chișinău atât în țară, cât și peste hotarele ei, fără a urmări alte scopuri comerciale;
 - b) să indice numele autorului picturii la multiplicarea ei;
 - c) să nu cedeze drepturile preluate altor terțe părți.
4. ***Cedentul* permite *Cesionarului* de a utiliza, reproduce, publica numele *Cedentului* în legătură cu opera.**

5. **Cedentul** transmite **în mod gratuit Cesionarului** drepturile de autor asupra operei sale, fără dreptul de remunerație de autor și fără alte plăți de remunerare.
6. Prevederile prezentului contract se exercită pe teritoriul Republicii Moldova, cât și peste hotarele ei.
7. Condițiile asupra cărora nu s-a convenit în prezentul Contract, dar care se atribuie la obiectul ei sunt reglementate de legislația în vigoare.
8. Prezentul contract este întocmit în două exemplare – câte unul pentru fiecare dintre părți.

Cedent:

Cesionar:

Numele _____
Adresa _____
Nr. bul/identitate _____
Eliberat _____
Cod fiscal _____

Primăria municipiului Chișinău
MF – TR Centru-Chișinău
TREZMD2X
c/f 1007601009484

Primar General Interimar
Ruslan CODREANU

SECRETAR INTERIMAR AL MUNICIPIULUI



Adrian TALMACI